

## TVARIOS MANŽETĖS INSTRUKCIJOS

Ši naudojimo instrukcija yra neatskiriama gaminio dalis. Joje aprašyta, kaip saugiai naudoti gaminį pagal paskirtį. Prieš naudodami šį gaminį, perskaitykite šią NI ir laikykite ją kartu su gaminiu, kad ji būtų pasiekama bet kuriuo metu.

### PASKIRTIS

Therm-X AT skirtas atlikti šalčio, šilumos, kontrastinę ir kompresinę terapiją pacientams, kuriems toks gydymas yra skirtas.

### NAUDOJIMO INDIKACIJOS

Tvarūs drabužiai (nugaros, klubų, kelių, kulkšnių, pusės kojos, pečių, XL pečių, alkūnių ir plaštakų) yra Therm-X sistemos dalys. Therm-X AT gali būti naudojamas šalčio, šilumos, kontrastinei ir kompresinei terapijai. Therm-X skirtas pooperaciniams ir ūmiems sužalojimams gydyti siekiant sumažinti edemą, tinimą ir skausmą, kai yra indikacijų taikyti šalčio ir kompresinę terapiją. Jis skirtas gydyti potrauminėms ir pooperacinėms medicininėms ir (arba) chirurginėms būklėms, kurioms esant yra skiriamas vietinis terminis gydymas (karščiu arba šalčiu).

Therm-X AT yra skirtas naudoti licencijuotiems sveikatos priežiūros specialistams arba jų nurodymu reabilitacijos įstaigose, ambulatorijose ir sportininkų rengimo įstaigose.

### TIKSLINĖ GRUPĖ

Therm-X AT skirtas 12 metų ir vyresniems pacientams.

### NUMATYTI NAUDOTOJAI

Therm-X AT yra skirtas naudoti licencijuotiems sveikatos priežiūros specialistams arba jų nurodymu reabilitacijos įstaigose, ambulatorijose ir sportininkų rengimo įstaigose.

### KLINIKINĖ NAUDA

Therm-X AT mažina edemą, tinimą ir skausmą teikdamas šilumos, šalčio, kontrastinę ir (arba) kompresinę terapiją pacientams, turintiems ūmių raumenų ir kaulų sistemos sužalojimų, potrauminių sužalojimų arba sveikstantiems (po operacijos). Tam tikrais atvejais Therm-X AT prietaisą galima naudoti vietoj ledo, šildyklių, kompresinių kojinių ar panašių priemonių, kad būtų užtikrinta nuoseklesnė ir nepertraukiama šilumos ir kompresijos kontrolė.
















### APRAŠAS

Ši tvari manžetė – tai keliems pacientams skirta pripučiamo apvyniojamoji danga, skirta kūno terminei terapijai. Ši tvari termo manžetė yra lanksti manžetė su cirkuliuojančiu vėsinimo skysčiu. Ji dedama ant kūno, kad būtų galima atlikti šalto, šilto arba kontrastinio gydymo procedūras kartu su pneumatine kompresija.

### MODELIO NUMERIAI

Nugaros manžetė	TX0105	Kulkšnies manžetė	TX0104	XL peties manžetė	TX0110
Klubo manžetė	TX0108	Pusės kojos manžetė	TX0111	Alkūnės manžetė	TX0103
Kelio manžetė	TX0102	Peties manžetė	TX0101	Plaštakos manžetė	TX0112

### SIMBOLIAI IR SANTRUMPOS ANT GAMINIO IR PAKUOTĖS

Simolis / terminas	Reikšmė	Simolis / terminas	Reikšmė	Simolis / terminas	Reikšmė
	Identifikavimo etiketė		Dėmesio! Svarbią informaciją, kokių atsargumo priemonių imtis, rasite naudojimo instrukcijoje.		Atstovas ES (įgaliotasis atstovas Europos Bendrijoje)
	CE ženklas – Europos standarto rodiklis		Laikykites naudojimo instrukcijų		Dėmesio: Pagal federalinius įstatymus šį prietaisą gali parduoti tik gydytojas arba jis gali būti parduodamas tik gydytojo nurodymu
	Gaminio numeris		Gamintojas		Partijos numeris
	Serijos numeris		Pagaminimo data		Medicininis prietaisas
	Vadovaukitės naudojimo instrukcija		BF tipo taikomoji dalis		Unikalus prietaiso identifikatorius

## KONTRINDIKACIJOS

Therm-X kompresinė terapija neturėtų būti taikoma pacientams, kuriems išsivysčiusi bet kuri iš šių būklių:

- Indikaciniai stazinio širdies nepakankamumo požymiai
- Anksčiau buvusios giliųjų venų trombozės (GVT) būklės
- Giliųjų venų ūminė trombozė (flebotrombozė)
- Uždegiminis flebito procesas
- Plaučių embolijos priepuoliai ar kiti embolijos požymiai
- Plaučių edema
- Ūmus venų uždegimas (tromboflebitas)
- Dekompensuotas širdies nepakankamumas
- Arterijų reguliavimosi sutrikimas
- Rožė
- Karcinoma ir karcinomos metastazės paveiktoje galūnėje
- Dekompensuota hipertoniija
- Ūmios uždegiminės odos ligos ar infekcija
- Venų ar arterijų okliuzinė liga
- Veninės arba limfinės kraujotakos skatinimas yra nepageidaujamas
- Sutrikusi kraujotaka galūnėse
- Sunki arteriosklerozė arba aktyvi infekcija
- Dekompensuota hipertoniija paveiktoje srityje
- Žymus kraujagyslių pažeidimas paveiktoje srityje
- Hematologinės disfunkcijos, susijusios su tromboze

Therm-X terminiu gydymu neturėtų naudotis pacientai, kuriems išsivysčiusi bet kuri iš šių būklių:

- Reino sindromas ar kitos vazospazminės būklės
- Alergija šalčiui
- Šalčio agliutininų sutrikimai
- Padidėjęs jautrumas šalčiui arba karščiui
- Buvęs šalčio sukeltas sužalojimas
- Sunki širdies ir kraujagyslių liga
- Nejautri oda, hiperkoaguliacijos sutrikimai
- Sutrikusi kraujotaka
- Skausmui jautrios galūnės
- Ypač žemas kraujospūdis, dėl kurio asmuo yra neveikus
- Sumažėjęs odos jautrumas
- Venų perrišimas arba neseniai atliktos odos persodinimo operacijos
- Feochromocitoma

## ĮSPĖJIMAI / ATSARGUMO PRIEMONĖS

- ⚠ Nenaudokite šio prietaiso be gydytojo recepto.
- ⚠ Laikykitės priežiūros specialisto nurodymų dėl gydymo režimo (-ų), srities, dažnumo ir trukmės.
- ⚠ Licencijuotas sveikatos priežiūros specialistas turi parinkti tinkamą naudojimo režimą.
- ⚠ Pacientų jautrumas šalčiui skiriasi. Reguliariai tikrinkite, ar pacientui patogiu.
- ⚠ Terapines manžetes turi parinkti sveikatos priežiūros specialistas.
- ⚠ Nenaudokite terapinės manžetės taip, kad būtų apribota kraujo ar skysčių tėkmė.
- ⚠ Naudokite tik Zenith Technical Innovations patvirtintas terapines manžetes.
- ⚠ Terapinės manžetės yra nesterilios. Nedėkite tiesiai ant atvirų žaizdų, pūslelių, bėrimų, užkrėstų vietų ar siūlių.

- ⚠ Keliems pacientams skirtos manžetės turi būti valomos ir dezinfekuojamos taip, kaip nurodyta kiekvienos manžetės naudojimo instrukcijos skyriuje apie valymą. Naudojant gaminį keliems pacientams jo tinkamai nenuvalius ir nedezinfekavus gali kilti infekcijos pavojus.
- ⚠ Prieš kiekvieną procedūrą reikia patikrinti, ar manžetės švarios ir nepažeistos. Nenaudokite manžetės, jei ji yra pažeista, nes gali pradėti tekėti manžetės turinys. Jei manžetė nešvari, išvalykite ją taip, kaip nurodyta kiekvienos manžetės naudojimo instrukcijos skyriuje apie valymą.
- ⚠ Jokiū būdu nebandykite sterilizuoti terapinės manžetės.
- ⚠ Po terapine manžete naudojami tvarsčiai turi būti uždedami nespaudžiant.
- ⚠ Pasirūpinkite, kad terapinė manžetė nesiliestų prie aštrių daiktų, kurie galėtų juos pradurti.
- ⚠ Nedelsdami nutraukite kompresinę terapiją, jei jaučiate diskomfortą, tirpimą ar dilgčiojimą galūnėje.
- ⚠ Naudodami prietaisą kas valandą turėtumėte patikrinti odos būklę, ar nėra padidėjusio paraudimo, spalvos pokyčių, niežėjimo, patinimo, pūslių, dirginimo ir kitų pokyčių. Jei atsiranda neįprasta būklė, nedelsdami nutraukite Therm-X naudojimą ir kreipkitės į gydytoją.
- ⚠ Imkitės specialių atsargumo priemonių, jei naudotojas yra jaunesnis nei 12 metų arba turi bet kurį iš šių sutrikimų: hiperkoaguliacijos sutrikimai, diabetas, neuropatijos, artritas, diabetinė periferinių kraujagyslių liga ar sumažėjęs odos jautrumas.
- ⚠ Prieš uždedami ant odos patikrinkite, ar ant terapinės manžetės nėra drėgmės. Prieš naudodami pašalinkite drėgmę.
- ⚠ Pacientai, kuriems išsivysčiusi bet kuri iš šių būklių, turi taikyti Therm-X temperatūros terapiją tik su gydytojo priežiūra:
  - Skausmui nejautrios galūnės
  - Labas žemas kraujospūdis
  - Reino liga
  - Padidėjęs jautrumas šalčiui
  - Vaikai iki 12 metų
  - Diabetikai
  - Neveiksnius pacientai
  - Sumažėjęs odos jautrumas
  - Sutrikusi kraujotaka
  - Venų perrišimas arba neseniai atliktos odos persodinimo operacijos

- ⚠ Nenaudokite manžetės šalia atviros liepsnos.
- ⚠ Naudodami terapines manžetes nerūkykite.
- ⚠ Laikykitės visų nurodymų, pateiktų įspėjamosiose etiketėse. Niekada nenuimkite etikečių.
- ⚠ ĮSPĖJIMAS: Naudokite atsargiai. Gali sukelti sunkius nudegimus. Nenaudokite ant jautrių odos vietų arba esant prastai kraujotakai. Vaikams ar neveiksniems asmenims be priežiūros naudoti Therm-X gali būti pavojinga.

## NAUDOJIMO IR LAIKYMO REKOMENDACIJOS

- Sulankstykite manžetes taip, kad skysčio pūslė liktų viduje.
- Naudokite esant 15,6–26,7 °C temperatūrai ir ne didesnei kaip 60 % drėgmei.

- Laikykite 0,6–50,0 °C temperatūroje ir esant ne didesnei kaip 60 % drėgmei.
- Naudokite ir laikykite atmosferos slėgiui esant nuo 700 hPa iki 1060 hPa (atitinka ne didesnį kaip 3000 m aukštį).

## VALYMAS

Manžetės turi būti valomos po kiekvieno naudojimo, jei jos naudojamos vienam pacientui. Manžetės neturėtų būti naudojamos keliems pacientams be tinkamo valymo ir dezinfekavimo.

Norint išvalyti manžetę po **naudojimo vienam pacientui**, reikia atlikti šiuos veiksmus:

- 1) Therm-X manžetės vidinius paviršius (pusę, kuri liečiasi su pacientu) reikia nuvalyti nepaliekančia pūkelių šluoste, sudrėkinta šiltu vandeniu su švelniu plovikliu, kad būtų pašalinti visi matomi nešvarumai.
- 2) Manžetę reikia nuvalyti antrąją, vėsiu vandeniu iš čiaupo sudrėkinta ir pūkelių nepaliekančia šluoste, kad būtų pašalinti visi ploviklio likučiai.
- 3) Prieš kitą naudojimą manžetes reikia džiovinti natūraliai, o ne skalbti skalbimo mašinoje ar dėti į džiovyklę.

Norint išvalyti ir dezinfekuoti manžetę, skirtą **kelių pacientų naudojimui**, reikia atlikti šiuos veiksmus:

- 1) Cavicide Spray purškiklį reikia naudoti Therm-X manžetės vidiniams paviršiams (toje pusėje, kuri liečiasi su pacientu) apipurkšti taip, kad jie būtų gerai sudrėkinti, tada palikti 1 minutei.
- 2) Praėjus 1 minutei poveikio manžetę reikia nuvalyti švaria, pūkelių nepaliekančia šluoste, kad būtų pašalinti visi matomi nešvarumai.
- 3) Cavicide Spray purškiklį reikia purkšti ant Therm-X manžetės vidinių paviršių taip, kad jie būtų gerai sudrėkinti, tada palikti 5 minutėms.
- 4) Praėjus 5 minutėms poveikio manžetę reikia nuvalyti švaria, pūkelių nepaliekančia šluoste, sudrėkinta šiltu vandeniu, kad būtų pašalinti dezinfekavimo priemonės likučiai (pastaba: šluostė turi būti drėgna, bet neturi lašėti).
- 5) Prieš kitą naudojimą manžetes reikėtų džiovinti natūraliai, o ne skalbti skalbimo mašinoje ar dėti į džiovyklę.

## MANŽETĖS PARUOŠIMAS

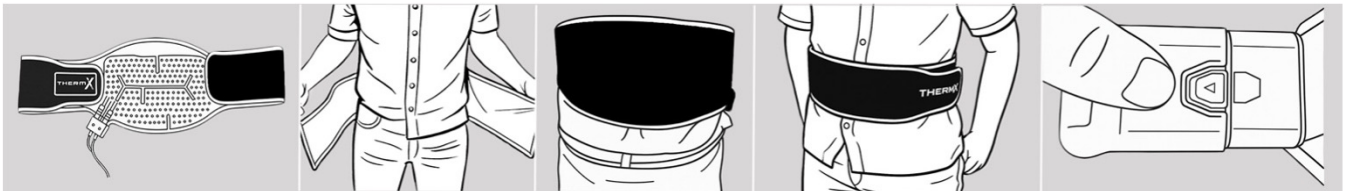
- 1) Išimkite gaminį iš pakuotės,
- 2) Prieš naudodami patikrinkite, ar gaminys nepažeistas,
- 3) Prieš naudojimą patikrinkite, ar gaminys švarus, o jei jis nešvarus, išvalykite jį taip, kaip nurodyta skyriuje apie valymą.

## MANŽETĖS UŽPILDYMAS

- 1) Prijunkite tvarią manžetę prie jungiamosios žarnos naudodami vieno žingsnio greitojo sujungimo jungtis.
- 2) Pripildykite talpyklą patvirtintu Therm-X vėsinimo skysčiu.
- 3) Prijunkite jungiamąją žarną prie Therm-X prietaiso.
- 4) Prijunkite Therm-X prietaisą prie elektros lizdo, kad prasidėtų išankstinio atšaldymo ciklas ir būtų užpildyta tuščia manžetė.
- 5) Pakartokite 4 veiksmą: atjunkite ir vėl prijunkite maitinimo šaltinį, kol manžetės vėsinimo skysčio pūslėje neliks oro arba jo bus labai mažai.

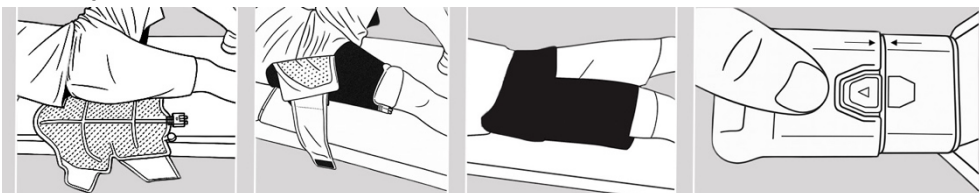
## MANŽETĖS UŽDĖJIMAS

### Nugaros manžetė (TX0105)



- 1) Išvyniokite nugaros manžetę ir išklokite ją taip, kad vėsinimo skysčio pūslė būtų nukreipta į viršų.
- 2) Apsukite nugaros manžetę aplink juosmenį taip, kad trišakė jungtis būtų nukreipta žemyn nuo dešiniojo klubo.
- 3) Sureguliuokite vėsinimo zoną, kad ji atitiktų norimą gydymo sritį.
- 4) Tvirtai užsekite kibtuką aplink juosmenį, kad manžetė laikytųsi vietoje.
- 5) Prijunkite manžetę prie jungiamosios žarnos įkišdami tris manžetės kištukus į žarną. Spauskite, kol pasigirs spragtelėjimas.
- 6) Rekomenduojamas didžiausias slėgio nustatymas: žemas

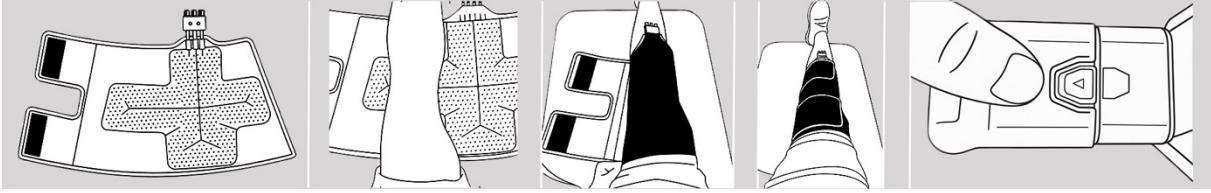
### Klubo manžetė (TX0108)



- 1) Pacientui gulint ant nugaros, pakiškite manžetę po klubo taip, kad jungtis būtų nukreipta į kojų pirštus. Tvirtai priveržkite dirželius aplink šlaunį. Įsitikinkite, kad jungtis būtų išilgai klubo vidurinės linijos, kad visas būtų tinkamai suderinta.
- 2) Tvirtai priveržkite juosmens dirželius aplink liemenį. Užlenkite bet kokią perteklinę juostos dalį, kad vėsinimo skysčio pūslė nebūtų uždengta.
- 3) Prijunkite manžetę prie jungiamosios žarnos įkišdami tris manžetės kištukus į žarną. Spauskite, kol pasigirs spragtelėjimas.

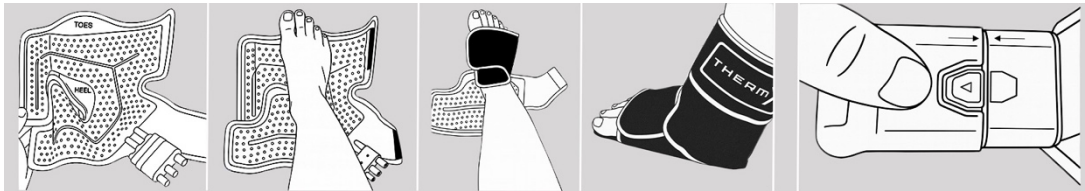
- 4) Rekomenduojamas maksimalus slėgio nustatymas: Žemas

### Kelio manžetė (TX0102)



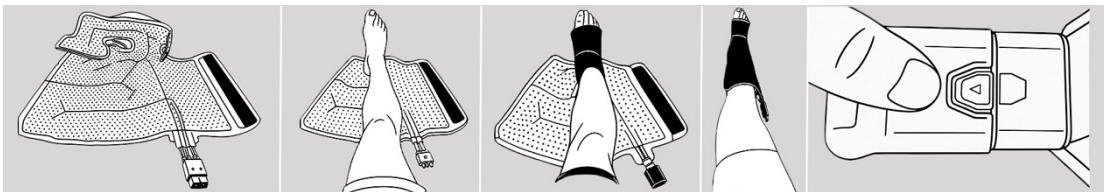
- 1) Išvyniokite kelio manžetę ir išklorkite ją taip, kad vėsinimo skysčio pūslė būtų nukreipta į viršų.
- 2) Uždėkite koją ant vėsinimo skysčio pūslės taip, kad trišakės greitosios jungtys būtų nukreiptos į kojos pirštus.
- 3) Tvirtai apvyniokite manžetės perteklių aplink koją, kartu sulygiuodami plastikinę jungtį su blauzda.
- 4) Tvirtai įtempkite dirželius virš kelio manžetės ir pritvirtinkite kibtukus.
- 5) Prijunkite manžetę prie jungiamosios žarnos įkišdami tris manžetės kištukus į žarną. Spauskite, kol pasigirs spragtelėjimas.
- 6) Rekomenduojamas maksimalus slėgio nustatymas: Aukštas

### Kulkšnies manžetė (TX0104)



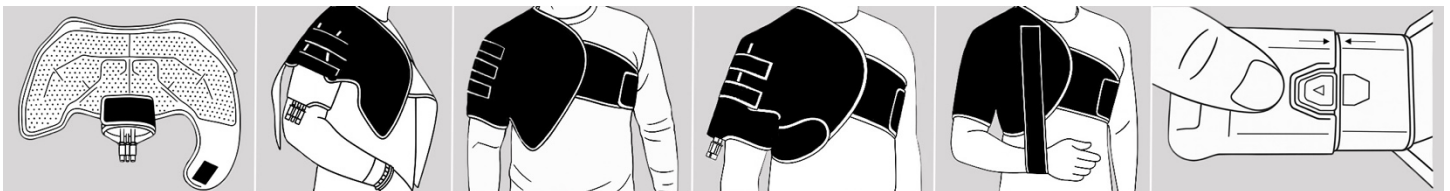
- 1) Išvyniokite manžetę taip, kad ji būtų tarsi batą, o vėsinimo skysčio pūslė būtų nukreipta į viršų.
- 2) Uždėkite koją ir pėdą ant vėsinimo skysčio pūslės taip, kad pirštai būtų virš užrašo „toes“ (pirštai), o kulnas – virš užrašo „heel“ (kulnas).
- 3) Tvirtai apvyniokite mažą manžetės kraštą virš pėdos ir tvirtai užfiksuokite kibtuką.
- 4) Tvirtai apvyniokite didelį manžetės kraštą aplink blauzdą ir tvirtai užfiksuokite kibtuką.
- 5) Prijunkite manžetę prie jungiamosios žarnos įkišdami tris manžetės kištukus į žarną. Spauskite, kol pasigirs spragtelėjimas.
- 6) Rekomenduojamas maksimalus slėgio nustatymas: Aukštas

### Pusės kojos manžetė (TX0111)



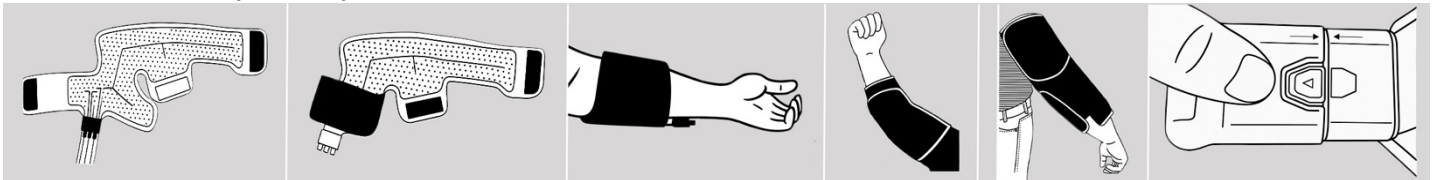
- 1) Išvyniokite manžetę taip, kad ji būtų tarsi batą, o vėsinimo skysčio pūslė būtų nukreipta į viršų.
- 2) Uždėkite pėdą ant vėsinimo skysčio pūslės taip, kad pirštai būtų virš užrašo „toes“ (pirštai), o kulnas – virš užrašo „heel“ (kulnas).
- 3) Tvirtai apvyniokite manžetės kraštą, pažymėtą skaičiumi 1, aplink pėdą ir tvirtai užsekite kibtuką.
- 4) Tvirtai apvyniokite manžetės kraštą, pažymėtą skaičiumi 2, aplink blauzdą ir tvirtai užsekite kibtuką.
- 5) Prijunkite manžetę prie jungiamosios žarnos įkišdami tris manžetės kištukus į žarną. Spauskite, kol pasigirs spragtelėjimas.
- 6) Rekomenduojamas maksimalus slėgio nustatymas: Aukštas

### Peties manžetė (TX0101) / XL peties manžetė (TX0110)



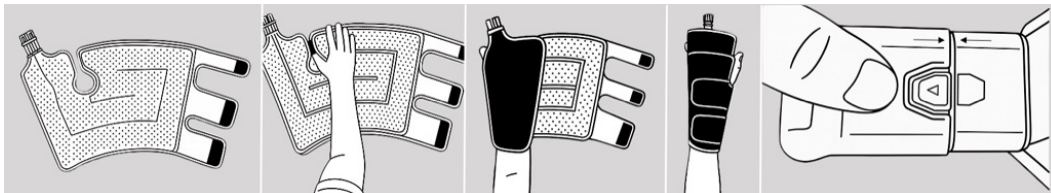
- 1) Užsekite kibtuką suformuodami apvalią angą, pro kurią tilptų jūsų bicepsas.
- 2) Įkiškite ranką į angą audinyje. Sureguliuokite kibtuką taip, kad jis tvirtai priglustų prie bicepso.
- 3) Įtempkite abu dirželius po kita ranka ir aplink krūtinę. Įsitinkinkite, kad dirželiai gerai prigludę.
- 4) Pritvirtinkite jungiamąjį dirželį po ranka. Įsitinkinkite, kad dirželis prigludęs prie kūno ir nespaudžia pažasties.
- 5) Dar kartą sureguliuokite abi jungiamuosius dirželius virš deltinio raumens, kad priglustų kaip norima. Jei norite, įkiškite riešą į papildomą riešo raištį ir pritvirtinkite laisvą jo galą prie kibtuko, kad būtų virš krūtinės.
- 6) Prijunkite manžetę prie jungiamosios žarnos įkišdami tris manžetės kištukus į žarną. Spauskite, kol pasigirs spragtelėjimas.
- 7) Rekomenduojamas maksimalus slėgio nustatymas: Žemas

## Alkūnės manžetė (TX0103)



- 1) Išvyniokite ir padėkite alkūnės manžetę plokščiai taip, kad vėsinimo skysčio pūslė būtų nukreipta į viršų.
- 2) Apvyniokite dirželį, pažymėtą skaičiumi 1, kartu sujungdami kraštus, kad susidarytų vieta dilbiui.
- 3) Įkiškite ranką į manžetę taip, kad trišakė jungtis atsидurtų virš dešiniojo dilbio arba po kairiuoju dilbiu, priklausomai nuo to, kuri ranka yra gydoma (žr. paveikslus aukščiau). Įsitinkite, kad dilbio dirželis tvirtai priglundęs.
- 4) Šiek tiek sulenkę alkūnę, apvyniokite ilgiausią dirželį, pažymėtą skaičiumi 2, aplink bicepsą, įsitinkdami, kad dirželis priglunda tvirtai.
- 5) Likusį kraštą kibtuku pritvirtinkite ant dilbio.
- 6) Prijunkite manžetę prie jungiamosios žarnos įkišdami tris manžetės kištukus į žarną. Spauskite, kol pasigirs spragtelėjimas.
- 7) Rekomenduojamas maksimalus slėgio nustatymas: Vidutinis

## Plaštakos manžetė (TX0112)



- 1) Išvyniokite manžetę taip, kad ji gulėtų plokščiai, o vėsinimo skysčio pūslė būtų nukreipta į viršų.
- 2) Sulenkite manžetę per pusę taip, kad vėsinimo skysčio pūslė būtų viduje. Tvirtai užsekite kibtukinius dirželius kraštuose, kad manžetė laikytųsi vietoje.
- 3) Įkiškite plaštaką į manžetę, kad galėtumėte atlikti procedūrą.
- 4) Prijunkite manžetę prie jungiamosios žarnos įkišdami tris manžetės kištukus į žarną. Spauskite, kol pasigirs spragtelėjimas.
- 5) Rekomenduojamas maksimalus slėgio nustatymas: Vidutinis

## MANŽETĖS NUĖMIMAS IR KEITIMAS

Paspauskite raudoną mygtuką, kad atjungtumėte manžetę nuo žarnos. Atsekite kibtukinius dirželius ir nuimkite manžetę nuo kūno. Prijunkite naują manžetę.

## MANŽETĖS DYDŽIAI

Manžetė	Sritis	Dydžių diapazonas
Atgal	Liemens apimtis	0,56–1,37 m
Klubas	Klubų plotis	0,66–1,27 m
Kelis	Didžiausias ilgis	0,41 m
	Didžiausia viršutinės dalies apimtis	0,89 m
	Didžiausia apatinės dalies apimtis	0,69 m
Kulkšnis	Didžiausias batų dydis	ES 52
Pusė kojos	Blauzdos apimtis	0,51 m

Manžetė	Sritis	Dydžių diapazonas
Petys	Krūtinės apimtis	0,90–1,40 m
XL petys	Krūtinės apimtis	1,09–1,65 m
Alkūnė	Bicepso apimtis	0,48 m
	Dilbio apimtis	0,41 m
Plaštaka	Nuo piršto galiuko iki riešo	0,36 m
	Plaštakos plotis	0,28 m

## BIOLOGINIS SUDERINAMUMAS

Medžiaga, liečianti odą, buvo išbandyta ir atitinka ISO 10993 standarte numatytus biologinio suderinamumo reikalavimus.

## ŠALINIMAS

Panaudotą gaminį išmeskite laikydamiesi vietinių taisyklių.



## GARANTIJA

Šiai manžetei suteikiama šešių mėnesių ribota garantija. Šios manžetės garantijos sąlygas ir apribojimus rasite Therm-X Unit naudojimo instrukcijoje. **NĖRA JOKIŲ KITŲ GARANTIJŲ, NEI AIŠKIAI IŠREIKŠTŲ, NEI NUMANOMŲ.** Šios garantijos kopiją taip pat galima rasti internete adresu [thermtherapy.com](http://thermtherapy.com) arba gauti kreipusis el. paštu [customerservice@thermtherapy.com](mailto:customerservice@thermtherapy.com).

## APTARNAVIMAS IR PAGALBA KLIENTAMS

Pranešdami apie problemas, gamintojui ar jo įgaliotajam atstovui bei savo nacionalinei institucijai nurodykite manžetės unikalųjį identifikavimo numerį (pvz., serijos numerį, nurodytą ant 3-in-1 jungties etiketės), taip pat atitinkamą įspėjimą informaciją, jei tokia yra.

Norédami pasinaudoti teikiamu aptarnavimu, susisiekite su platintoju, iš kurio įsigijote šį gaminį, ir pateikite unikalųjį manžetės identifikavimo numerį (pvz., serijos numerį, nurodytą ant 3-in-1 jungties etiketės).

	<p><b>Zenith Technical Innovations, LLC</b> 1396 St. Paul Ave. Gurnee, IL 60031 USA</p> <p>customerservice@thermxtherapy.com +1.847.672.7481</p>	 <p><b>MedEnvoy Global B.V.</b> Prinses Margrietplantsoen 33 Suite 123 2595 AM The Hague The Netherlands</p> <p>vigilance@medenvoyglobal.com +31.70.326.21.48</p>	<table border="1"><tr><td data-bbox="1307 1711 1404 1774">EU</td><td data-bbox="1404 1711 1502 1774">REP</td></tr></table>	EU	REP
EU	REP				